**香港教區主教公署**

**秘書長辦公處通告**

如明日（11月2日）下午二時仍懸掛八號（或以上）颱風信號或任何暴雨（黃雨、紅雨、黑雨）警告仍生效，原定下午四時於跑馬地、柴灣、長沙灣及西貢的天主教墳場舉行的追思已亡信眾彌撒將取消；信友可各自以適當方式為已亡信友祈禱。如八號（或以上）颱風信號或任何暴雨警告於明日下午二時或較早時間除下，則上述彌撒將照原定安排舉行。

特此公告

秘書長

李亮 司鐸

二〇二二年十一月一日

**CHANCERY NOTICE**

 If Typhoon Signal No. 8 (or above) is still hoisted or any rainstorm (amber, red, black) warning is still in force at 2:00p.m., the Masses in commemoration of all the faithful departed scheduled to be hold at 4:00pm at the Catholic Cemeteries at Happy Valley, Chai Wan, Cheung Sha Wan and Sai Kung will be cancelled; the faithful are asked to pray for the faithful departed in any appropriate manner. If, instead, the Typhoon Signal No. 8 (or above) or any rainstorm warning is lowered at 2:00pm or before, then the aforementioned Masses will be held as originally arranged.

Given at the Chancery Office,

1 November 2022.

Rev. Lawrence LEE

Chancellor